



COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES  
GENERAL SECRETARIAT



PRESS RELEASE

409th meeting of the Council

- Agriculture -

Luxembourg, 4/5 October 1976

President: Mr A.P.L.M.M. VAN DER STEE,  
Minister for Agriculture  
of the Netherlands

1062/76 (Presse 109)

The Governments of the Member States and the Commission of the European Communities were represented as follows:

Belgium:

Mr Albert LAVENS                             Minister for Agriculture

Denmark:

Mr Poul DALSGER                             Minister for Agriculture

Germany:

Mr Hans-Jürgen ROHR                       State Secretary,  
Ministry of Agriculture

France:

Mr Christian BONNET                         Minister for Agriculture

Mr Pierre MEHAIGNERIE                     State Secretary,  
Ministry of Agriculture

Ireland:

Mr Mark CLINTON                             Minister for Agriculture and  
Fisheries

Italy:

Mr Giovanni MARCORA                       Minister for Agriculture

Mr Arcangelo LO BIANCO                   Deputy State Secretary,  
Ministry of Agriculture

Luxembourg:

Mr Jean HAMILIUS                           Minister for Agriculture

Mr Albert BERCHEM                         State Secretary,  
Ministry of Agriculture

4.X.1976

Netherlands:

Mr A.P.L.M.M. VAN DER STEE      Minister for Agriculture and Fisheries

United Kingdom:

Mr John SILKIN      Minister of Agriculture, Fisheries and Food

Mr Robert MACLENNAN      Parliamentary Under-Secretary of State  
Department of Prices and Consumer Protection

Commission!

Mr P.J. LARDINOIS      Member

MUTTON AND LAMB

The Council resumed its discussions of the proposal for a Regulation establishing a transitional common organization of the market in mutton and lamb so that the delegations chiefly concerned could voice their concerns on the subject.

The Council agreed to instruct the Special Committee on Agriculture to continue its examination of the issue and define common positions for a future meeting.

GREEN POUND

The Council adopted the regulation amending the exchange rates to be applied in agriculture for the Irish pound. The Irish green pound will be calculated at the rate of 1.56778 units of account from 11 October 1976, which represents a devaluation of 7.5%.

With regard to the United Kingdom green pound, the Council held a detailed discussion on the situation and noted that the Commission would continue its talks with the United Kingdom Government in order to come to an agreement which the Council could subsequently adopt formally by the most rapid procedure.

o

o

o

The Council considered that it might prove useful to conduct a detailed examination of the effects of monetary problems on agriculture, and in particular of the operation of Regulation No 974/71 concerning monetary compensatory amounts, and agreed to do so at its next meeting, scheduled for 25 and 26 October 1976.

SKIMMED MILK POWDER

The Council examined a Commission proposal for the extension beyond 31 October 1976 of the compulsory purchase arrangements for skimmed milk powder.

It agreed to examine the matter further at its meeting on 25 October so that the appropriate decisions could be taken if necessary. It will for this purpose take into account the information available on that date as to the quantities of milk powder involved.

BEEF AND BUTTER FOR ITALY

The Council adopted the Regulations on the transfer to the Italian intervention agency of butter and frozen beef held by the intervention agencies of other Member States.

Concerned in particular to combat speculation and stabilize prices in Italy, the Council thereby made available to the Italian intervention agency 10,000 tonnes of butter and 40,000 tonnes of frozen beef and veal for sale on the Italian market. The transport costs will be borne by the EAGGF.

FISHERIES

The Council heard a statement from the Commission regarding the Commission communication concerning future fisheries policy, which drew attention to some key features of proposed policy, namely conservation of stocks, the nature of quotas and their supervision, reserved zones and traditional rights.

The Council agreed to give urgent and detailed study to the complex and important questions raised by the communication, and instructed the bodies responsible for so doing to prepare the ground for its later discussion with the utmost care.



WINE

The Council discussed the market situation and the progress of the grape harvest as the new wine year begins, and agreed to continue its discussions at its projected meeting on 22 and 23 November 1976, instructing the Special Committee on Agriculture to prepare its proceedings for these dates.

The Commission stated that it would shortly submit a proposal concerning the possible addition to be made to Article 9 of Regulation No. 7980/76 (rate of compulsory wine product deliveries in respect of certain quality wines p.s.r.). The Council instructed the Special Committee on Agriculture to examine the matter without delay so that agreement could be reached if possible.

The Council took note of the final balance sheet for the 1974/1975 wine year.

STRUCTURAL POLICY

The Council held an exchange of views on various aspects of structural policy on the basis of a report on the proposal for adjusting the amounts laid down in the socio-structural Directives adopted since 1972.

It thereupon agreed to the increase in the maximum volume of investment for pigmeat and in aid for the keeping of accounts, both provided for in Directive 72/159/EEC.

The Council also took note of certain progress reports regarding the proposals on processing and marketing, producer groups, forestry measures and young farmers. It agreed to instruct the Special Committee on Agriculture to continue its work actively in the light of the day's discussion.

MISCELLANEOUS STATEMENTS

The Council took note of various statements on

- measures to mitigate the effects of the drought (United Kingdom delegation)
- arrangements for monetary compensatory amounts in the pigmeat sector (United Kingdom delegation)
- problems in the egg and poultry sector (Danish delegation)
- the situation of the Community as regards cereals supplies (Danish delegation)
- problems in the shrimp-fishing sector (Netherlands delegation)
- the price of imported alcohol in the Netherlands (Netherlands delegation)
- aid in the bee-keeping sector (Commission).

The Council adopted in the official languages of the Communities the Regulations

- fixing for the remainder of the 1976/1977 milk year the guideline figure for the fat content of standardized whole milk imported into Ireland and the United Kingdom;
- amending Regulation (EEC) No 1163/76 on the granting of a conversion premium in the wine sector;
- amending Regulation (EEC) No 2893/74 on sparkling wines produced in the Community and specified in item 12 of Annex II to Regulation (EEC) No 816/70 and Regulation (EEC) No 817/70 laying down special provisions relating to quality wines produced in specified regions;
- amending Regulation (EEC) No 827/68 on the common organization of the market in certain products listed in Annex II to the Treaty;
- amending Annex III(B) of Regulation (EEC) No 100/76 as regards the conversion factor applicable to long-finned tunny.

o

o

o

MISCELLANEOUS DECISIONS

Commercial Policy

- The Council adopted in the languages of the Communities
- the decisions
    - authorizing extension or tacit renewal of certain trade agreements concluded between Member States and third countries;
    - authorizing the tacit renewal or continued operation of certain Treaties of Friendship, Trade and Navigation Treaties and similar agreements concluded between Member States and third countries;
  - the Regulation concerning import arrangements for certain textile products originating in the Republic of Korea.

o

o

o

ACP

Following the decision in principle of the ACP-EEC Council on 15 July 1976 the Council adopted the decision authorizing the Commission to open negotiations with Papua New Guinea for the subsequent accession of the latter to the Convention of Lomé.

o

o

o

ECSC

The Council gave the assent requested by the Commission,

- under the second paragraph of Article 54 of the ECSC Treaty, on the partial financing of a project designed to increase the supply of industrial water to the British Steel Corporation's Redcar and South Teeside Works;
- under Article 56(2)(a) of the ECSC Treaty (Società Nazionale Cogne S.P.A., Italy; Société l'Unité Hermétique, France; National Gas Tubes, United Kingdom).

o

o

o

The Representatives of the Governments of the Member States of the European Coal and Steel Community, meeting within the Council, adopted the decision concerning exports of ferrous scrap to third countries.



COMMISSION  
DES  
COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES

Groupe du Porte-Parole

Bruxelles, le 4 octobre 1976.

VDF/je

Remis au télex à : 11.30

"PRIORITE P-1"

Note BIO (76) 321 aux Bureaux Nationaux  
c.c. aux Membres du Groupe, à MM. les Directeurs Généraux des DG I et X et à  
M. Finn Christensen, DG VIII

CONSEIL AGRICOLE : PREPARATION

15h30.

Les ministres de l'Agriculture se réuniront le 4 octobre à Luxembourg à partir de 15h30. A l'ordre du jour : organisation commune du marché du mouton, questions techniques concernant le vin, plusieurs dossiers concernant la politique de structures ainsi que la situation créée par la chute de la livre sterling. Sur ce dernier point, la Commission tiendra une réunion spéciale lundi matin. Le déroulement des discussions dépendra des propositions éventuelles de la Commission.

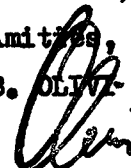
En ce qui concerne l'organisation commune pour la viande ovine, la proposition de la Commission date déjà de septembre 1975 (P-56). Elle prévoit une organisation transitoire qui devra être remplacée par une organisation définitive à la fin de la période transitoire d'entrée des trois nouveaux Etats membres. But principal de l'organisation transitoire : libérer au maximum le commerce intracommunautaire, ce qui est surtout dans l'intérêt des Irlandais qui se plaignent depuis longtemps des restrictions imposées par la France à l'encontre du mouton irlandais à bas prix. Les discussions ont été difficiles jusqu'ici à cause de la forte divergence des intérêts : l'Irlande veut exporter un maximum, la France tient à protéger ses propres producteurs tandis que le Royaume-Uni veut le maintien de ses importations importantes en provenance de la Nouvelle Zélande. Le 1er septembre, les ministres des pays les plus concernés se sont rencontrés avec M. Lardinois pour essayer de débloquer les discussions. Les travaux du Comité Spécial Agricole qui ont eu lieu depuis permettent d'espérer, cette fois, une issue favorable. Plusieurs problèmes restent cependant à résoudre : faut-il une clause de sauvegarde vis-à-vis des pays tiers et même vis-à-vis des pays membres ? Comment la différence des prix du marché entre les différents pays membres est-elle compensée ? etc....

Le dossier "structures" est également depuis longtemps entre les mains des ministres. Il s'agit de quatre propositions : politique forestière, aides aux jeunes agriculteurs, groupements de producteurs et amélioration de la production et de la commercialisation des produits agricoles. Ce sont des propositions importantes puisqu'elles permettront de renforcer la politique des structures, mais il est douteux que le Conseil puisse les adopter. Pour certaines de ces propositions, il est d'ailleurs seulement saisi de rapports intérimaires.

En ce qui concerne le vin, le Conseil discutera de quelques points techniques concernant les "prestations viniques". Enfin, M. Lardinois présentera les propositions de la Commission au sujet de la pêche (200 milles, etc.) et, pourrait, de plus, aborder le régime d'achat obligatoire de poudre de lait. Ce régime devrait se terminer le 31 octobre. Le règlement en question prévoit cependant la possibilité d'une prolongation au cas où les quantités de poudre de lait achetées seraient trop faibles. Or, tout laisse prévoir que les 400.000 tonnes que le Conseil avait fixées comme objectif ne pourraient pas être atteintes pour le 31 octobre et la question d'une éventuelle prolongation se pose.

(à suivre)

Amitiés,  
B. OLIVIER





Telegram

REG/ Global Telegram

REG/ Global Telegram

REG/

M

M

RCA 04 1341#  
248455 COME UR  
3423 COMEUR LU

TELEX NO. 5748

PRIERE DE TRANSMETTRE A NEW YORK ET A OTTAWA. MERCI.

NOTE B I O (76) 321 (SUITE 1) AUX BUREAUX NATIONAUX  
C.C. AUX MEMBRES DU GROUPE ET A MM. LES DIRECTEURS GENERAUX DES  
DG I ET X ET A M. FINN CHRISTENSEN, DG VIII

-----  
CONSEIL AGRICOLE  
-----

-----  
TRANSFERT DE STOCKS COMMUNAUTAIRES DE VIANDE BOVINE ET DE BEURRE  
-----  
VERS L'ITALIE  
-----

LA COMMISSION VIENT DE PROPOSER AU CONSEIL AGRICOLE, QUI SE TIENT  
AUJOURD'HUI A LUXEMBOURG, QUE LES BUREAUX D'INTERVENTION DANS  
PLUSIEURS PAYS DE LA COMMUNAUTE METTENT A LA DISPOSITION DE L'ORGA-  
NISME D'INTERVENTION ITALIEN 10.000 T DE BEURRE ET 40.000 T. DE  
VIANDE BOVINE CONGEELE. CETTE ACTION EST PROPOSEE POUR CONTRIBUER  
A LA STABILISATION DES PRIX DE MARCHÉ EN ITALIE OU, ACTUELLEMENT,  
IL Y A UN DEFICIT EN BEURRE ET EN CERTAINES QUALITES DE VIANDE  
BOVINE. "PAR AILLEURS", COMME DIT LA COMMISSION DANS SON EXPOSE  
DES MOTIFS, "LA CRISE ECONOMIQUE QUE TRAVERSE L'ITALIE SE MANIFESTE  
PAR UN FORT TAUX D'INFLATION ET DES PRIX ELEVES". D'AUTRE PART,  
LA COMMUNAUTE DISPOSE DE STOCKS D'INTERVENTION IMPORTANTS DE BEURRE  
(ENVIRON 200.000 T.) ET DE VIANDE BOVINE (ENVIRON 360.000 T.).  
LA COMMISSION PROPOSE QUE LES FRAIS DE TRANSPORT, ESTIMES A 4,6 MUC,  
SOIENT PRIS EN CHARGE PAR LA COMMUNAUTE. LES MODALITES D'APPLACATION,  
TELLES LES CONDITIONS DE VENTE EN ITALIE, SERONT ELABOREES PAR LA  
COMMISSION APRES AVIS DU COMITE DE GESTION. D'ORES ET DEJA IL  
EST PREVU QUE LA VIANDE BOVINE CONGEELE SERA LIVREE PAR TOUS LES  
ETATS MEMBRES, SAUF LA FRANCE, LE ROYAUME-UNI ET LE LUXEMBOURG.  
IL  
IL S'AGIRA DE 30.000 T DE CARCASSES ET DE QUARTIERS COMPENSES  
ET DE 10.000 T DE VIANDE BOVINE DESOSSEE.

CE N'EST PAS LA PREMIERE FOIS QUE LA COMMUNAUTE UTILISE SES STOCKS  
D'INTERVENTION POUR APPROVISIONNER LE MARCHÉ ITALIEN. CETTE ANNEE-  
CI, PAR EXEMPLE, LE CONSEIL A DEJA DECIDE DE TRANSFERER 300.000 T  
DE CEREALES D'INTERVENTION VERS L'ITALIE.

(A SUIVRE)

K. VAN DER PAS

4.10.76

3423 COMEUR LU#  
248455 COME URN

WIV SM

Global Telegram

Global Telegram

ram

0 9  
RCA 05 0307#  
248455 COME UR  
3446 COMEUR LU

TELEX NO 5770

POUR WASHINGTON, NEW YORK ET OTTAWA

NOTE BIO (76) 321 (SUITE 2) AUX BUREAUX NATIONAUX  
C.C. AUX MEMBRES DU GROUPE ET A MM. LES DIR. GEN. DES DG I ET X  
ET A M. FINN CHRISTENSEN, DG VIII

---

CONSEIL AGRICOLE  
-----

LE CONSEIL AGRICOLE DE LUNDI APRES-MIDI S'EST DEROULE ENTIEREMENT  
EN RESTREINTE. LES MINISTRES ONT PARLE D'UNE DEVALUATION DE LA  
LIVRE "VERTE" ET DE L'ACHAT OBLIGATOIRE DE POUDRE DE LAIT.  
CES DEUX POINTS SERONT REPRIS DEMAIN, AUCUNE DECISION N'AYANT ETE  
PRISE. QUANT A LA PROPOSITION DE LA COMMISSION SUR LA DEVALUATION  
DE LA LIVRE "VERTE", CELLE-CI N'A PAS ENCORE ETE RENDUE PUBLIQUE.

A SUIVRE

K. VAN DER PAS

5.10.76  
3446 COMEUR LU#  
248455 COME UR  
8.11.

PRIERE DE TRANSMETTRE A NEW YORK ET A OTTAWA

COPIE AU CHEF DE LA DELEGATION

NOTE B I O (76) 321 (SUITE 3) AUX BUREAUX NATIONAUX  
CC AUX MEMBRES DU GROUPE ET A MM. LES DIR. GEN. DES DG I ET X  
ET A M. FINN CHRISTENSEN DG VIII

---

CONSEIL AGRICOLE

APRES UNE REUNION EXTREMEMENT DIFFICILE, LES MINISTRES DE L'AGRI-  
CULTURE ONT DECIDE, MARDI MATIN, DE DEVALUER LA LIVRE "VERTE"  
IRLANDAISE D'ENVIRON 7,5 O/O. DORENAVANT UNE LIVRE "VERTE"  
IRLANDAISE VAUDRA 1,56778 UC AU LIEU DE 1,69653 UC. EN PRATIQUE  
CELA VEUT DIRE QUE LES PRIX AGRICOLES GARANTIS AUX PRODUCTEURS  
IRLANDAIS AUGMENTERONT D'ENVIRON 8 O/O ET QUE LES MONTANTS COMPEN-  
SATOIRES IRLANDAIS (TAXE A L'EXPORTATION, SUBSIDE A L'IMPORTATION)  
PASSERONT D'ENVIRON 30 O/O A 20 O/O. CETTE DECISION ENTRERA  
EN VIGUEUR LUNDI PROCHAIN, ELLE EST CONFORME AUX PROPOSITIONS DE  
LA COMMISSION.

POUR LE ROYAUME-UNI, PAR CONTRE, UNE PROPOSITION DE LA COMMISSION,  
PREVOYANT UNE DEVALUATION DE LA LIVRE "VERTE" STERLING DE 4,5 O/O  
N'A PAS ETE ADOPTEE. LE NOUVEAU MINISTRE BRITANNIQUE S'Y EST OPPOSE  
FERMEMENT EN FAISANT VALOIR LES EFFETS SUR LE COUT DE LA VIE.  
SELON LES CALCULS DE LA COMMISSION, CET EFFET AURAIT CEPENDANT ETE  
TRES FAIBLE; ENVIRON 0,3 O/O. SUITE A LA NON-ADOPTION DE LA PRO-  
POSITION DE LA COMMISSION LES MONTANTS COMPENSATOIRES BRITANNIQUES  
SERONT AUGMENTES AVEC EFFET RETROACTIF, A PARTIR DU 4 OCTOBRE,  
DE 28,7 O/O (MONTANT "GELE" PAR LA COMMISSION A LA FIN DE LA  
SEMAINE DERNIERE; VOIR NOTRE NOTE BIO A CE SUJET) A 31,9 O/O.  
ETANT DONNE QUE LA LIVRE BRITANNIQUE N'A PAS CESSE DE S'AFFAIBLIR  
IL FAUT PREVOIR UNE NOUVELLE AUGMENTATION A PARTIR DE LUNDI  
PROCHAIN, AUGMENTATION QUI PORTERA LES MONTANTS COMPENSATOIRES  
BRITANNIQUES A ENVIRON 35 O/O.

A L'ISSUE DE LA REUNION DE MARDI MATIN, M. LARDINOIS A DECLARE  
DEVANT LA PRESSE D'ETRE MECONTENT DU RESULTAT. IL A SOULIGNE QUE  
CHAQUE POINT DES MONTANTS COMPENSATOIRES BRITANNIQUES COUTE AU  
F.E.O.G.A. 30 MUC PAR AN. DANS L'HYPOTHESE QUE LA SITUATION ACTUELLE  
DURE, LE REFUS BRITANNIQUE DE DEVALUER LA LIVRE "VERTE" POURRAIT  
DONC CONSTITUER UNE CHARGE FINANCIERE POUR LE F.E.O.G.A. DE PLUS  
DE 1 MILLIARD D'UC. DEJA DANS SES PROPOSITIONS, LA COMMISSION  
AVAIT PREVU LA NECESSITE D'AUGMENTER D'ENVIRON 320 MUC LES SOMMES  
INSCRITES DANS LE BUDGET 1977 POUR LES MONTANTS COMPENSATOIRES:  
CELLES-CI ATTEINDRAIENT ALORS 900 MUC. M. LARDINOIS A DECLARE  
DEVANT LES JOURNALISTES QU'UNE DEVALUATION DE LA LIVRE BRITANNIQUE  
LUI PARAIT INEVITABLE ET QUE TOUT LES MECANISME DES MONTANTS COM-  
PENSATOIRES EST A REVISER. LA COMMISSION POURRAIT BIENTOT FAIRE  
DES PROPOSITIONS A CET EFFET. ON PEUT ENCORE AJOUTER QUE LA DEVA-  
LUATION ISOLEE DE LA LIVRE "VERTE" IRLANDAISE AGGRAVE L'ECART  
ENTRE L'IRLANDE ET LE ROYAUME-UNI CE QUI NECESSITERA L'INTRODUC-  
TION DE MONTANTS COMPENSATOIRES RELATIVEMENT IMPORTANTS ENTRE LES  
DEUX PAYS QUI, EN FAIT, CONSTITUENT UNE UNITE MONETAIRE. CES  
MONTANTS COMPENSATOIRES SE TRADUIRONT PAR UNE NOUVELLE CHARGE  
POUR LE BUDGET DU F.E.O.G.A.

A SUIVRE,

AMITIES

K. VAN DER PAS

5.10.76

3446 COMEUR LU#  
248455 COME UR

Bruxelles, le 6 octobre 1976.  
VDP/je  
Remis au télex à : 11 h 30

"PRIORITE P-1"

Note BIO (76) 321 (suite 4 et fin) aux Bureaux Nationaux  
c.c. aux Membres du Groupe et à MM. les Directeurs Généraux des DG I et X  
et à M. Finn Christensen, DG VIII

---

CONSEIL AGRICOLE

433

Hormis l'adoption de la proposition de la Commission concernant le transfert vers l'Italie de beurre et de viande d'intervention et l'augmentation de certaines primes prévues dans les directives "structures", le Conseil a pratiquement renvoyé tous les autres points figurant à son ordre du jour.

Durant l'une des multiples réunions restreintes, la délégation britannique a annoncé une série de mesures pour atténuer les conséquences de la sécheresse. Ces mesures comprennent notamment une augmentation du prix garanti du lait. Réaction de M. Lardinois : sous réserve d'un examen détaillé, aucune objection contre l'effort global fait en faveur des agriculteurs britanniques mais des doutes sur l'augmentation du prix du lait.

L'organisation commune pour le mouton n'a pas pu être adoptée. En fait, la discussion s'est limitée à la durée du règlement intérimaire (jusqu'au 1.1.78 ou au-delà ?). Aucun progrès n'a pu être enregistré. Le dossier reste sur la table du Conseil.

La prolongation du régime de l'achat obligatoire de poudre de lait au-delà du 31 octobre n'a pas encore été adoptée par le Conseil. Le Royaume-Uni, la République fédérale d'Allemagne et le Danemark s'y sont opposés. Les ministres en reparleront à la fin du mois d'octobre.

La Commission a présenté ses propositions en matière de pêche (aucune discussion sur le fond) et, enfin, une série de petits points ont brièvement été discutés : l'importation aux Pays-Bas d'alcool en provenance d'Italie et de crevettes en provenance d'Allemagne à des prix de dumping, l'amélioration de l'organisation du marché des oeufs et de la volaille, l'approvisionnement en céréales fourragères, des questions techniques concernant le vin et des aides pour les agriculteurs. Tous ces points reviendront au Conseil après étude par la Commission.

Prochain Conseil : les 25 et 26 octobre. Une réunion conjointe des ministres des Finances et de l'Agriculture aura éventuellement lieu pour discuter des problèmes créés par le désordre monétaire et les charges financières qui en découlent sous la forme de montants compensateurs monétaires.

Amitiés,

M. Santarelli

